

# CURIERU ROMANU

**Preçul prenumerației pentru Curierul Român împreună cu Buletinul Official, este de doi galbeni pe anu; iar în parte anul țăru un galbenu.**

**Abonarea se face in Bucuresci, la**

**Gazeta  
POLITICA, COMMERCIALA,  
SI  
Litterarâ.**

**Redactie si la D. Iosif Romanov; la  
judece la CC. Càrmuiiri si la DD. Profesori.**

Aqueastă făie ese de doă ori pe septembără, Lunea și Joia, iar Buletiaul de patru ori.

ANUL XVIII. Nº. 11.

BUCURESCU

JOL. 31 JANUARIE 1846.

M O L D A B I A.

În Albia Romanească din 13 alee cunoscătoarei se citesc următoarele:

Фоile публічe аdevaгeaзъ югrea despuгe проектul  
інкегъгей чнеi сочієсъді комеччаде a Дунъгї, каге,  
іnălătъgъnd toate ггетъціle, neste пущin se ва іnfі-  
-іnua дхнre kondiциile публіkate in gazeta noastră  
Nº. 24 anuа ттекут. Къtre asta se mai adaoщe къ  
ла Гадаџ are a se ашеза то bank de іmпrumut pen-  
trу Прінципате, каге спекуляціе ва фі пумai пущин  
фодосitoare pentrу ачеa соvietate шi pentrу пъmіntenі,  
къчи пу пумai prin asta s'ar іnfъnа ranrgena къ-  
-тъtorieї, че antičіpъnd пропrietariolog stime ne sigr-  
-гancia іnотечелог de moшii комеччад гечіpок тұлат  
-s'ag іndesni.

T U R C I A.

În L'impartial din 9 Ianuarie se citește următoarele:

Konstantinopole, 7 Ianvarie. О пъвдълът каге а  
пічінгт о віе satisfaction іn публікув поstry атът ти-  
судтан кът ші krestin, къ куноскуть съмъста trekut.

Мъркюра Sa пинт'н фірман къ data dela 2, а кіе-  
мат ne A. S. Хосев-Паша a facе parte din konsilialul  
sev, фъръ портофоллів специал. Titlul креат ina-  
dins pentru dinsuя este Reis Reisa, ші кare s'ac-  
пuteа traduxе, president in кан. Szulatnul, воind  
a se folosi de лукра munerii въ вълкъті mi de ку-  
понюцца adincitъ de oameni wi de лукъті че are да  
уgrad atъt de finalt achest вълкън ал пашалелог, ші  
авънд totodatъ in konsideraçie mi вълкъта sa, n'a boit  
a'i da o sarcinъ prea grea чи s'a тудумит пушай къ  
дүмнатеде дгj konsilialtgi. Хосев-Паша s'a aflat  
in tresurъ in чеи din уръчъ чинч-зечи de anni ai sei,  
mi adeseaoj a кърткит гувегнula. Renosatul Szulat-  
nul Maxmud avea чea mai desъвършитъ inkredere in  
талентеде ші патриотизму съv, ші аша Szulatnul  
de актъ кътънд pretstindenea елементеде чнеи ad-  
ministrarii tarj ші проресиве, nu пзтеа лъssà d'oparte  
ne achest вълкън mi fideл servitor. Съмвътъ, A. S.  
s'a дтs да Палатul империал sure a representа M. S.  
оммацеде текунюцингеi залде, ші a приимит dela  
Szulatnul, каге 'ia adresat да окказия ачеаста вогбеле  
челде mai фръмоase, insemnede птойлог дгj функ-ци.

— E. S. Kiamід Паша, че с'а пуміт губернатор  
челегал ал Sirieї, а ёст пе гънд амбасадор да Бег-  
діл, губернатор да Белград да Bosnia, комисар импе-  
гіал да Егейск ші ч. л. Ачеста есте уп въгнат  
каге поседъ да уп grad foarte snat toate калітъде  
administratise ші ал къгъя такт ші шүдинъ (инде-  
лепчукне) їи зог фаче ушоатъ sagcina in каге алділ аж  
ктъзит.

— E. S. Emin Паша, че с'а пускит директор аз  
скоаледог мілітаре, ну se distinge mai пускін шрінtre  
тей таі капабілі ші чеі таі вреднічі servitors аі гу-  
вернаторі. Emin Паша а фъкті stdii етчеленте із  
Енглайтера, а петрекут тутаі тіму із Франчія, ші пре-  
твіндінене 'ш'я аронісіт о генітатіе шре дрент мерітатъ.

Але деяеа ачестор функционари доведеище тоатъ социалитетдinea Губерната че are пентру пеноюочитеle популарий Siriene, атъ de adesse оръ виките фанатизмулай ши геллелог шатим каге црѣ аст de sine съ инърите рескоале пъстиоаре. Следът in скірмит къ а созит ора in каге вуна огъндулаъ, ашезатъ не вазе вупе

na face a se vita toate gălălele treckute, și în care Siria, în loc de a fi o căută de încercături și de discurziuni nekontenite pentru guvern, va aduce din țară în Mărire Salale, unde răspalata simțimentelor de bună voindă ce a arătat năstru așeasă parte a imperiului, sprijinul puterii și al măceloachelor Salale. Săritură ce urmă astăzi în cunoscătura Sultana nu este o singură cenzură, nici să nu să fie să lucreze, că pînă la 1800 va vedea din partea Imperiului și a assisăra Siriei bună trai și pacea. Acum dar este rîndul populației Siriene a se arăta reacțiile cunoscătoare și a assisăra viitorul său.

— Adunătările ministeriale ar fi fost foarte dese în zilele din urmă. Dimineața treckută, consiliul evomadard a lăsat sedința sa obișnuiește. Ceată mai mare activitate domnește în cadrul lui Pogorel, ceea ce pînă acum nu face a crede că este pînă vîntul vîndeasă pufoile trăsătură ce se prelungează dela întâlnirea Eșchelenei Salale Rewid-Pasha.

— Se vorbește de vîro cîteva zile de pînă skimbără importantă ce ar a se face în persoană împăratului și Pogorel.

— Un nou memorandum al Înaltei Pogorel adreșat legaților străini, le dă în cunoașterea că, având în primăvara raritatea produselor ce merge tot cîrând și spre a putea intimarea foamea din cîteva săptămâni din portul Salona, cînd Pogorel, ceea ce pînă acum, va fi oferit dela 4 Februarie.

#### MAREA - BRITANIE.

Londra 14 Ianuarie c. n. Potrivit chellog cunoscute în Cambridge-Press: Sir Robert Peel s'ar fi hotărît a întări la 7 la săptămînă taxă asupra venitărilor naționale și de a legea tot odată leuile cîteadele, nici sănătatea căreia ar fi cedată asupra Angliei.

— Ecuația reacționelor de milioane se urmărează cu mare seriozitate, și toate trăsăturile adontate într-o așeasă dovvedește că reacționele așeasă vor fi cîndeminate în primăvara viitoare la un serviciu foarte activ.

— Sună așa că cîteva idee despre mania ce domnește în Anglia în întreprinderi de drame și de fer, este destul de interesantă și în treckută an său aniversat 1263 de pînă la cîteva luni de la Londra. Se zice că D. Bartholomew a sprijinî transporții pe la Triest.

— În Standard din 15 se citește că cîteva ridicatori au reacționat respectiv adăpostitorul țărantei din Indiă pe la Triest și pe la Marsilia se va deschide la 16 într-o adunare specială a membrilor Institutului Britanic și străin la Londra. Se zice că D. Bartholomew a sprijinî transportul pe la Triest.

#### F R A N C I A.

Israim-Pasha este apărut la Paris. Duka de Montpensier numai înțelește din lăudă asupra urmării ce el a avut în Egipt, și amă reacțele vo-

re a reacționării bune pînă în fîntă se să din partea lui Mehmet-Alî, pînă înzintă se să demnitatea și fîntă se.

#### A L G E R I A.

Jurnalul de la Alžier din 5 iunie următoarele amintiri sunt rezervate datăi Abd-el-Kader la 23 Decembrie.

Nicăi pînă astăzi adunătă bestea că Abd-el-Kader își așezase tabăra la Nordul măntulei Buz-Hetuta, D. ducălă d'Isli și următoarele disponibile sunt a merge acolo și căpătă. La 22, în amintirea serii, toată cavaleria, comandată de generalul Issif, și ordonanța să se pună în mișcare, cănd că D. Magemală tabăra să plere, în albul zilei, că infanteria și că băgațele sunt a încida o strîmtoare pe unde Emîru ar fi putut începe să deascădea de căpătă de cavaleria noastră.

Ajungând în vallea Temba, generalul Issif dă în urmă înamicului căreia abia atunci își ridică kasse tabăra. Deoarece era numeroasa cavaleria a Emîrului, iar de cheadălă copioasă; generalul Issif se oprește să ropare cîteva din urmă. Astă era cînd să se oprește și căpătă pe Abd-el-Kader a cărui așeasă găsește (rezerva) pe căreia o doream atât de mult.

Acum o parte din băgațele înamicului de la urmărește, cănd Emîru se înfățișă, așa că se spune, în capul a 7, — 800 cavaleri răgulăci cărăi se păstă la treapta că o gîndirea desăvîrșită. Generalul Issif așteaptă îndată scădroanele salale căreia nu pot să oprește de o deschidere trăsătură grozavă făcută să cîpăreze de pămînă, și îndată ammestecătura făcă generalul. Aceea cavalerie alătură a Emîrului, îndelegește totuști importanța acușării ce se înțineau, arătă mară băută spre a se impotrivi îmbăieri și apărării soldaților nostrilor, dar aferitatea ei se potrivește denaintea căpătării vînătorilor nostrilor, cînd armătău și sănătățile, redând la vîro 450 de oameni.

Atunci Emîru se retrăse pe o poziție înăuntru și împrejurul albului său steag cavaleriei se înăuntru; dar, fără a-i da timp într-o așeasă, scădroanele noastre genunchiulă atacă și împrejurările din pînă. Fie căreia să văză în așeasă a doborât, pe cavaleria arătă cărăi se păstrează așa căpătă lor, adăpostea cărăi sănătățile sănătățile de băgațe.

Inamicul așteaptă o a treia poziție de unde să genote că așeasă aferitatea căreia nu năiente, apoi Emîru se retrăse de tot lăsuind în mijlocul noastre pe moșii și pe gîndării săi, căi, căi, căi și o măsură de băgațe.

În alătura de la Temba, să aconerează asemenea călătorie sănătățile de mari viteze și a înăuntru înăuntru de doborât și sănătățile și compusă tot de oameni alături. Greutatea lor, mară distanță cea de desfășurări de infanterie de sună ordinile D. Magemală.

дълъг, няж ierat по цепенца. Истък de a imninde mai deparate утчеседе че авъ пинъ ач, къtre ачеста како se афлаш atъt de obosiці iп къt въo зече аж мурит mai nainte d'a se iпчепе дата.

Дунъ ачеастъ гугъ, ши дунъ че se retrasse къ totul Abd-el-Kader, ун skadron fr insъrginat de a галдиеа по главии солдати че se хотърится d'amerige да Tiarat, iп noaptea ачеста, iпt komanda тарешадът de kuartire, Godard.

Дунъ spisa пгипшилог, perderile iпамітул аж fost къ тутл mai konsiderabile de къt алле поастре, каге огi кум se компун de 10 ствоficiere iпi солдати могът ши de въo 20 de гъници; къtre ачеста am mai perdist 60 de кай, оммориг ши кръпаци de osteo-пeадъ.

## S I A N I A.

Madrid, 3 Ianvarie.

Маршна trekutъ, 30 Декемврие, infantul don Francisco se афлаш la күте къ фамилдия sa, ши in минута de a'шi дълъ концепция (воiea, zioa вънъ), infantul Enrik dette жуенi reuine o скриоare, не каге ea o dette маичеi ei фъргъ a o desklide. Ачеастъ скриоare кънриндеа o декларациe de amor in алдътраге къ o promittere de a скъпà ne жуна reuine de infaltinga persoanelog че o domnesk. Reuina-tumъ киетъ adoa zi ne infantul don Francisco ши fii sej шие a де агъта къ infantul don Enrik къ totul se iпчелasse iп алдъцега тілдоаchedog sura a dovezndi тънна жуенi reuine. Într'acheasta infantul se хотъри a пъвдика декларация че актъ era kъnoskutъ.

(Gaz. univ. de Prusse).

## P R U S S I A.

Thorn, 9 Ianvarie. Афагъ de тънтиle че s'аж дат пинъ актъ ши тунделе че s'a addys iп ачеастъ четате, se епчантъ dela Грауденц o компанie de artillerie къпухъ de ун тун къ кай. D. konsilialul reuindei Anz de Marienberder se афль tot aич ши 'шi урmeazъ чегчетъгде. Sosesk din кънд in кънд mi staфete din mai тутл докути, ши mai ales dela Полония. Дунъ zisеле кълдътога че вън dela Полония, frontiera вечинъ a чегкудъ Strasburgul iпекум a таредът дзкат de Posen e падъt de туне, кавалерия mi iпfanterie. Se zice къ пгичина ачестеi adunъt de туне ar fi de a intъmna путегоаsede emigratiy din Полония iп Prussia; dar дуне iпmigratiy гдъде de фандъ, e mai natral d'a креde къ пгичина este тішкътога de тунъ алле подонесилог.

(Gaz. pour la prov, de Prusse).

Neuenbourg, 12 Ianvarie. Бистула, каге, in annul trekut, a addys atъtea nenogochicri iп цяла ачеаста, фъкъ ши in annul ачеста o тулдиме de виктиме. Tot кънтиуд de фюс ал цегмълъ drent al ачесту гъръ, д'аїчи ши пинъ да Грауденц, este iпnekat de въo

от зілле. O тулдиме de скъпà тарі de геацъ ггъ-тъдиги унъ neste алдъ iпpedicъ тоатъ комитпикация къ ачелле nenogochite докадитъ. Pe къt поате кънтине окъла путai o атъ se веде; din satul Trezul ши Montat путai akopereminte de каселог se въd, ши виенъ докути от mare певоie аж путai скъпà чева din добitoaчелe лог. Este adevъrat къ iпnekarea din annul trekut a strikat toate геколаде, dar ши nenogochigile de astъzi a desfiindat пинъ ши чea din утъt дуктаге de snoranu. Kartofele, achest aliment de prima trezintu, че къ mare певоie комитрассеръ виенъ локути отрънти ярнъ, путrezek de ont зілле prin пиннице. Чие щие дака актъ пу vor fi тутл фамилдия каге se дълъt къ foamea ши se афль iп prada цегдатъ ши a o mie de гроазе! (Gaz. de Spener).

## A M E R I C A.

— Flyenposten, фунгид dela Копенаг, вестите дуне пише корреспондинг вените dela Indiile очидентале къ о геволт de nerri a iпvuknir iп noemvrie iп instala St. Thomas, въo 300 de nerri аж атункат къ netre iп солдатъ, dar din ногочиre динищца s'a restabilit ярнъ. Se zice къ о reskoадъ асеменеa s'ar fi iпtъmpat ши la Порторико.

— Јутналту Times публикъ estraktul утъtitor dintr'o скриоare dela Port-au-Prince къ data din 6 Декемврие:

Orizontul politik al Хайтънагъшi s'a posomorit iп утъtarea унъt пгичини хтмате iпtre гувern ши косулашъ цепегал ал Франчи. Пгичина ачеаста ва фачче поате ne konsulata Frank a пгъръsъ Хайтънд не s'зпичи франчъ ши protекция konsulataшъ Britanik. Чеarta ачеаста ва птета пгичини ши ostiitъtul din птета птети павале a stagiuни франч. Огi кум, konsulata цепегал ал Франчи a trimis printul steamar de ггъ-еъt утъtиматъtul sej la presidentul Хайтън, mi fiind къt se креde къt пt за fi пгijmit, va trecu a se а-ченте la din пtоx iпкукътъtul ши ггъ-еъt че'шi пг-пагъ гъвернту Хайтън.

— Дела Буенос-Аires se skrie.

Дуне дтагаe Колониe, четъцile sitrate ne marci-nea Urugaii спегаt a fi тънтиute de жугула солдати дуи Rosas. Чеа mai mare parte din stryinii атункати la Мечедес, уна din ачелле четъцi, se iпg-adesesserъ din nainte sura a da агътор ши protекция skadrialei montevideane: пгожету ачеста пu iпvut; унъt din камп Rosistau, че окъпа кънтиуд, венi la Мечедес къ 750 оameni.

O тулдиме de arrestajii s'аж фъкъt, ши тутл персоане komitomisse кънтаръ скъпага alog iп фъкъt. Тодi erai Франчи, Евглезi ши Италиенi. Италиенi пуссегъ тъна ne ун bastiment agentian че se афлаш iп port mi фуциъ къ фамилдий лог. Unul din пгичинадъ Евглезi din четате, D. Кампвелл, se inkissee къ въo natrъ-зечi de persoane iпtr'o касъ d'ouarte ши se апъгъ къ тутлъ главагъ.

Трънеде инъ амменинга ѿ де а се серви къ трунда  
шире а дългътъ каса, ши, ашъ с'а фъкту о капитулаци.  
Се промисесе дин пактеа трънелог къ се вор иер-  
та тоди ачея кари се вор инкина. Тоди инъ а ѿ пост  
тримини, къ дандуриде де гът, да тавъга дела Oris;  
ши де атунчи ну се мај цие че с'а мај фъкту къ  
динни.

Капиј аргентини ѿ вът, инaintea сосиреј скадреј,  
а се фолоси де ачесть импредицаре Мълчо оамен  
ку тутъл инпочепи (певиновац) а ѿ пост принци дин  
погрън къ авегиде лог, инте адци ун Frank, D. Ру-  
бин, къзия піч о алть купъл ну і се пухса импът  
де кът къ ера преа богат. I с'а драт тоате авегиде,  
ши ед инстинт, пус въ дандури, фъ кондук да Чери-  
то, ачед мотънт де атепа компатриоти.

(Commerce).

Іn Standard се читеше къ да Буенос-Аires,  
се фак погътът къ mare активитате ши о импротиве  
хотътъ да о интънплате де attac din пактеа пътери-  
лог павале енглезе ши франче. La intrata погрън  
с'а zidit o ватерие formidabilъ. Din skisorи пакти-  
дате се assigutъ къ асигура ачестът същет domnesk  
марі пединици ин четата ачеаста, unde este темпере  
де о mare върсаре de същце, ачесте аларме се мани-  
фести мај къ seamъ инте енглеси стабилци аколада.

Este адебътът къ протекция ну ле-а липсит път а-  
кум, зиче Standardъл, dar фудекънд дуне грава къ  
какътъ а пътътъ четата, требуется а креде къ пе-  
гиколъл ді се паке фоарте mare.

## F A B U L A.

### ЛЕБЕДЕЛЕ ши ГІЩЕЛЕ

Іntr'нлак о диниоарътъ піще пассері доктия  
Май асеменаа да пепе, мај д'нл фел ле аї фі драт,  
Дар да формътъ ши инвънтиш да глас д'аї фі кътат

Фоарте тутъл се осівка.  
Унеде, къ фудикатъ  
Ши къ вогва тъстътъ,  
Къ statuра maiestoasъ,  
Къ пъртarea кубоасъ,  
Окі, агула assortia;  
Лътка леведи ле пътма.

Челле лалте, (d'om sta strътъш'ом кътъ а ворві drent)  
Le ведеаі кът де де парте дунъ кап ши дунъ пепт  
Къ 'ntr'o stare мај зоситъ  
Ши 'ntr'o minte мај тъмпнитъ

Le пуссете а лог соарте ши ера мај пътмероа:   
Бътъ, търтъ 'нdestълъ, меркул греъ, търъ-пътмит  
Nerozie кът се поате, ши да вогвъ гълчевоа:   
Гира, гира strigът mare; era гънче кън кубоин.

Ера да ун лок съ зічетъ, ши шре-а фі де докти  
Лакуд чегеа тутъл тутълъ, авеа тутъл де кътъдит.

О левъдъ dintre елле тей аллеасть dintr'o mie:  
«Строрі, зіче, думпнеавоастръ, съ вогвіт къ алле фунтъл  
Арендашъл astor докти, сај aideці да клаг stъпінца  
Съї спунем а поастре пъткітъ къ е ом де оменіе,  
Ел ва вінеле чел пъвлік ши не док не в'аскътата;  
Ordineле лті индатъ шандури тагі вор desfунда  
Іш'н Хедеџеј de мине димпнеде се ва formà;  
Пътнтигіде лті делоае ну вор мај фі конерите  
De гороз ши де точігъл чі де лівезі инфлорите  
Іші де хунгътъ гекогоа: Атунчи, строрі, воюае  
Не вом скълдâ инпехъп; вом петече вұкугоае  
Інtr'н aer salxтаріт, пірічіос да съпътът;  
Вом авеа пътнепе вұпъ, desfьтare, лібертате.

— Fine, віне вълчіт,

Пескүт ши гілім,

Ліп'ім не скътнгът,

Ботула віне ні'а спълдът,

Гира! гира! мај стрігътъ пеамтул гіцелог гінфат  
Кънд пгоекта се пгописсе, ши фу гътъ desappроват.  
Сурда левъдъ мај чаркъ, талент вогвъ индоиціе,  
Къчі ачеемі гира гира adynarea assyrgеце  
Іші'л аккопеге tot глааста ши о фаче а тъчеа:  
Глоата гіцелог е mare ши не леведе 'нтечка.  
Judekata, Пгеведереа сунт се дунътъ віет кът пот  
Ку 'нтересъл, Nerozia, инъ Mintea ну е tot,  
Ії мај требуе ши пътъ(1) — Аша dar че se 'нтьтпль?  
О къладугъ dette mare, аша 'нчет инчет секъ.  
Se dospi уніт точігла, аегула се імпхіл,  
Боадъ mare se інчине, спаіма, moartea se дълл,  
Гіце леведе түгісъ; лакуд девені пустие,  
Іші катса 'н тоате фуссе о гіцеаскъ nerozie.

(1) Ка съ ну не disperгът addуктам ачі спре кон-  
соладіе ши фунтълъ се вестні алле поетълъ nostrу.

«La фантъ вұпъ

«Пұрпіл s'адунъ. —

«Мълт пот пұспіні

«Бұпъл инпехъп.

## К Ч Е Т Ъ Г І.

Imitation strъніліор, este o ліпсъ de патріотизм.

Кънд чин-вà имітъ не алтул, è преа гар д'a нt  
къдеа ин esaçега:дие.

Superstіtia ши despotismuа sunt, индатъ дунъ чи-  
ть, чедле мај гроазе флацелле алле пеамтаті о-  
менеск.

Moda este o deitate бағытъ кърия тұмделе sakri-  
фікъ пінъ ши клаг не копії лог.

Shre a симул пгецдул тұпъл аткіт че аї, требуется съ  
'ші інкіпніціи къ 'д аї nerdst.